

14 июня 2014 года в Германии, в городе Лейпциг, татары Германии проведут свой, ставший уже традиционным, ежегодный национальный праздник «Сабан туе». Мы приглашаем всех, кто имеет свободный въезд в страны Шенгенского соглашения, принять участие в нашем мероприятии, на котором, примут участие приглашенные артисты из Казани.

Вас ждут национальные татарские игры, забавы и море удовольствия! Надеемся, что Вы сможете воспользоваться возможностью отдохнуть вместе с нами в дружеской атмосфере, узнать о татарской культуре, получите удовольствие сами и доставите массу приятных впечатлений нам от общения с Вами. Будем рады всем!



От центрального вокзала до места проведения праздника Вы сможете очень быстро добраться на городском трамвае № 1 (направление – Lausen). Вам нужно проехать около 7 мин. на трамвае, выйти на остановке Marschnerstraße, пересечь трамвайные пути и пройти в сторону парка 500-600 метров до Musikpavillon Leipzig. Там вы увидите нашу праздничную лужайку и сцену.

Праздник состоится по адресу:



Musikpavillon Leipzig
Anton-Bruckner-Allee 11,
04107 Leipzig

Дополнительная информация:

- ☎ 0152 521 44 631
- ✉ sabantui2005@aol.com
- ✉ sabantuileipzig@gmail.com
- 🌐 <http://www.tatarlar-deutschland.de>
- 🌐 <http://sabantuj.m-ost.eu>

Организаторы и спонсоры:



2014



Добро пожаловать
в Лейпциг на

2014

Сабантуй

14 июня
12.00

Musikpavillon Leipzig
Anton-Bruckner-Allee 11
04107 Leipzig

С древних пор татары празднуют Сабантуй. «Сабан» в переводе с татарского языка означает «плуг», а слово «туй» – «праздник». Традиционно «Праздник плуга» отмечают, по завершении весенних полевых работ, когда семена уже уютно обосновались в лоне матушки-земли и зарождается надежда на хороший урожай осенью.

Не только музыка, песни и пляски, национальные кулинарные изыски составляют основу этого праздника. Сабантуй знаменит, прежде всего, увлекательными спортивными играми: курэш – татарская борьба на поясах, бег с яйцом, поиск монетки в кислом молоке, бег с коромыслами и скачки в мешках, разбивание горшка длинным шестом – всё это излюбленные соревнования в дни Сабантуя.

Программа праздника обязательно содержит игры и музыкальные конкурсы для детей, во время которых открывается возможность проявить свой талант и умение, чему всегда рады и стар, и млад.

В этот день не только татары со всех угол-

ков Германии собираются на свой самый любимый праздник, но и татары, проживающие в соседних странах, не упускают возможность побывать на этом долгожданном событии и давно уже запланировали эту поездку.

Особенно приятно нам познакомить с нашей культурой и нашими традициями немецких гостей. Приходите, чтобы весело и задорно отметить с нами этот старинный праздник! Мы с удовольствием расскажем Вам о наших обычаях, покажем наши танцы, споем наши песни. Мы поведаем Вам, что же это за праздник – Сабантуй, когда и как он появился, и как его отмечают.

В Германии Сабантуй проводится уже с 2002 года, и каждый год всё больше татар, немцев и их друзей собираются вместе, чтобы дружно отметить этот весёлый спортивный праздник.

Мы будем рады приветствовать вас! Добро пожаловать на Сабантуй-2014 в город Лейпциг.

Рәхим итегез!

